Numero sezionale 4091/2025 Numero di raccolta generale 28367/2025 Data@ogloblitazione 27/10/2025

# REPUBBLICA ITALIANA IN NOME DEL POPOLO ITALIANO LA CORTE SUPREMA DI CASSAZIONE SEZIONE LAVORO

Comportamenti

R.G.N.24680/2024

Cron.

Rep.

Ud. 08/10/2025

Composta dagli Ill.mi Sigg.ri Magistrati:

Dott. ANTONIO MANNA

Dott. ANTONELLA PAGETTA

Dott. CARLA PONTERIO

Dott. GUGLIELMO CINQUE

Dott. FABRIZIO AMENDOLA

- Presidente -Consigliere -

- Consigliere -

- Consigliere -

- Rel. Consigliere -

ha pronunciato la sequente

#### **SENTENZA**

sul ricorso 24680-2024 proposto da:

rappresentato e difeso dall'avvocato

- ricorrente -

#### contro

2025 4091

S.P.A. in persona del legale rappresentante pro tempore, rappresentata e difesa dagli avvocati

- controricorrente -

avverso la sentenza n. 2957/2024 della CORTE D'APPELLO di ROMA, depositata il 18/09/2024 R.G.N. 677/2024; udita la relazione della causa svolta nella pubblica udienza del 08/10/2025 dal Consigliere Dott. FABRIZIO AMENDOLA; udito il P.M. in persona del Sostituto Procuratore Generale Dott. CARMELO CELENTANO che ha concluso per il rigetto del ricorso:



Data pubblicazione 27/10/2025

#### **FATTI DI CAUSA**

- 1. Con la sentenza impugnata, la Corte d'Appello di Roma, nell'ambito di un procedimento di reclamo ex lege n. 92 del 2012, ha confermato la pronuncia di primo grado che aveva giudicato legittimo il licenziamento disciplinare intimato a dalla
  Spa.
- 2. La Corte territoriale ha preliminarmente riportato i contenuti della contestazione disciplinare con cui veniva addebitato al dipendente di aver svolto, quale "Fitness personal trainer iscritto alla FIPE Federazione Italiana Pesistica", "attività e allenamenti incompatibili con le prescrizioni mediche" con le quali il medico aziendale competente lo aveva ritenuto idoneo alla mansione specifica di "Addetto di linea ma con la limitazione della movimentazione manuale dei carichi al di sopra dell'altezza della spalla e della movimentazione manuale di carichi aventi peso superiore ai 18 kg.
- 3. Quindi la Corte, in sintesi e per quanto ancora rilevi, ha respinto il motivo di reclamo con cui il lavoratore si doleva che il primo giudice avesse ritenuto "utilizzabili, ai fini della prova della sussistenza del fatto, le risultanze delle indagini dalla difensive depositate società"; ha condiviso ragionamento del Tribunale che "ha ritenuto provati i fatti che hanno giustificato il licenziamento non già sulla base del 'report' dell'agenzia cui la società reclamata ha conferito l'incarico investigativo, bensì sulla scorta del principio di cui all'art. 115 c.p.c., non avendo mai negato di aver espletato le attività oggetto di contestazione



disciplinare". Pertanto – ha proseguito la Corte – "la provaumero sezionale 4091/2025 Numero di raccolta generale 28367/2025 dei suddetti fatti non discende dal documento prodotto da Hata pubblicazione 27/10/2025 società, bensì dal contegno difensivo del dipendente, che quei fatti, nella loro materialità, non ha contestato".

La Corte ha anche ritenuto che "deve ritenersi nuova, e dunque inammissibile, la questione introdotta alla pagina 20 dell'atto di reclamo, secondo cui l'inutilizzabilità della consulenza <inficia anche le contestazioni poste a base della lettera di licenziamento in quanto le condotte ivi indicate sono solo quelle registrate dall'agenzia investigativa nella relazione di cui al documento n. 30>", aggiungendo che: "In ogni caso, ove (...) si ritenesse tempestiva la prospettazione di tale vizio, deve rilevarsi che certamente è legittima la contestazione di tutte le condotte di cui la società ha avuto, come detto, conoscenza diretta attraverso l'esame dei video caricati su Instagram dal lavoratore, relativi alla maggior condotte contestate e comportanti parte delle movimentazione di pesi di oltre i 18 chilogrammi che sollevamenti di pesi oltre l'altezza della spalla".

4. Sulla scorta della consulenza tecnica d'ufficio, in conformità al primo giudice, il Collegio ha affermato che "l'odierno reclamante ha posto in essere un'attività extralavorativa, tutt'altro che episodica o casuale, consistente in esercizi fisici potenzialmente idonei a comportare un aggravamento delle patologie sofferte. In tal modo ha consapevolmente violato gli specifici obblighi contrattuali di fedeltà, correttezza e buona fede". Ha ritenuto, quindi, la a configurare una condotta idonea giusta causa licenziamento, delibando la proporzionalità della sanzione espulsiva e giungendo alla conclusione che "le violazioni poste in essere dal considerate nell'aspetto sia oggettivo che soggettivo, appaiono di particolare gravità, sì da avere un inevitabile riflesso sulla funzionalità del rapporto



- di lavoro, compromettendo le aspettative della parte umero sezionale 4091/2025 Numero di raccolta generale 28367/2025 datoriale in ordine ad un futuro puntuale adempimento degli a pubblicazione 27/10/2025 obblighi assunti dal lavoratore, secondo i canoni di fedeltà, buona fede, correttezza e diligenza".
- **5.** Infine, la Corte ha escluso che il fatto accertato rientrasse in alcuna delle condotte previste dalle parti sociali come punibili con sanzione conservativa.
- **6.** Per la cassazione di tale sentenza, il lavoratore ha proposto ricorso con quattro motivi; ha resistito l'intimata società con controricorso, poi illustrato anche da memoria.
- La Procura Generale ha depositato memoria con cui ha illustrato le conclusioni di rigetto del ricorso.

### RAGIONI DELLA DECISIONE

- I motivi di ricorso possono essere come di seguito sintetizzati.
- 1.1. Il primo motivo denuncia: "violazione e/o falsa applicazione dell'art. 5 e dell'art. 8 della legge 20 maggio 1970 n. 300 nonché dell'art. 2 decies del d.lgs. 30 giugno 2003 n. 196 e 4 del Regolamento UE 679/2016"; si deduce che la sentenza della Corte di Appello è illegittima "in quanto ha ritenuto utilizzabile a fini disciplinari un trattamento di dati 'occulto' riguardante la vita personale del ricorrente in assenza di consenso, in violazione della normativa sulla privacy e in violazione delle norme su divieti di controlli non strettamente connessi con l'attività lavorativa".
- 1.2. Il secondo motivo denuncia: "violazione e/o falsa applicazione dell'art. 1, co. 48 51 della legge 92/2012 e dell'art. 112 c.p.c., 414 c.p.c. nonché dell'art. 1421 c.c. e dell'art. 1324 c.c."; si critica la sentenza gravata per aver considerato tardiva "l'eccezione di invalidità del trattamento dei dati e dell'acquisizione dei documenti e delle immagini



del ricorrente utilizzate ai fini della contestazione uti

- 1.3. Il terzo motivo denuncia: "violazione e/o falsa applicazione dell'articolo. 2119 c.c. nonché dell'art. 2104 c.c., dell'art. 2106 c.c., dell'art. 1175 e 1375 c.c., dell'art. 2105 c.c., dell'art. 20 del d.lgs. n. 81/08". Si argomenta che: "la sentenza della Corte di Appello di Roma afferma erroneamente la rilevanza disciplinare del comportamento dell'odierno ricorrente consistente nello svolgimento di una disciplina sportiva che, senza in alcun modo concretamente limitare o incidere sulla sua prestazione lavorativa, viene punita con la massima sanzione in quanto ritenuta 'potenzialmente' suscettibile di aggravare una condizione di inidoneità al lavoro".
- 1.4. Il quarto motivo, in via subordinata, denuncia: "violazione e/o falsa applicazione dell'art. 18 legge 20 maggio 1970 n. 300 e degli artt. 39 e 40 del CCNL chimico farmaceutico nonché dell'art. 1362 c.c. e art. 1364 e seguenti c.c.". Si critica la sentenza gravata nella parte in cui ha escluso che la condotta del ricorrente fosse riconducibile alla fattispecie del CCNL sanzionatoria di condotte punite con misura conservativa di cui alla lettera b) dell'art. 39, che individua la condotta del lavoratore che "non osservi le prescrizioni in materia di ambiente e sicurezza".
- 2. Il ricorso non può trovare accoglimento.
- 2.1. Il primo e il secondo motivo, che possono essere esaminati congiuntamente per connessione, sono da respingere in quanto non risultano idonei a confutare la fondamentale ratio decidendi della sentenza impugnata secondo cui la prova dei comportamenti addebitati è stata, sia in primo che in secondo grado, giudizialmente accertata come riportato nello storico della lite "non già sulla base del 'report' dell'agenzia cui la società reclamata ha conferito



l'incarico investigativo, bensì sulla scorta del principio di cui gistro generale 24680/2024
all'art. 115 c.p.c., non avendo mai negato di contestazio del principio di contestazio del principio di contestazio del principio di contestazio del contestazio

fatti addebitati non deriva da atti che chi ricorre assume non utilizzabili in quanto acquisiti in violazione di un divieto, bensì dal comportamento processuale del come valutato dai giudici del doppio grado, mentre ogni ulteriore argomentazione sviluppata nella sentenza impugnata è svolta "ad abundantiam" dalla stessa Corte territoriale sulla base di quanto già ritenuto dal Tribunale. Come noto, giurisprudenza consolidata vuole che siano inammissibili i motivi di ricorso per cassazione volti a censurare argomentazioni della sentenza gravata svolte ad abundantiam, e pertanto non costituenti ratio decidendi della medesima in quanto prive di effetti giuridici, di modo che vi è difetto di interesse ad impugnarle (cfr. Cass. n. 24591 del 2005; Cass. n. 7074 del 2006; Cass. n. 23635 del 2010; Cass. n. 8755 del 2018; Cass. n. 18429 del 2022; ancora di recente, Cass. n. 1770 del 2025).

Quindi la fonte del convincimento circa la sussistenza dei

Inoltre, il secondo mezzo di ricorso, là dove lamenta un preteso error in procedendo, presenta pregiudiziali profili di inammissibilità, vuoi perché non vengono riportati, neanche sommariamente, i contenuti degli atti processuali sui quali la censura si fonda e, in particolare, la verbalizzazione dell'udienza del 20 ottobre 2022, in cui sarebbe stata formulata dalla difesa del "l'eccezione di invalidità del trattamento dei dati e dell'acquisizione dei documenti e delle immagini del ricorrente ai fini della contestazione disciplinare"; vuoi perché non riporta la parte dell'atto di reclamo che avrebbe devoluto (e in quali termini) la questione al giudice del gravame.



Secondo costante insegnamento delle Sezioni unite di duesta gistro generale 24680/2024 Numero sezionale 4091/2025 Corte (Cass. SS.UU. n. 8077 del 2012), infatti, a proposito colta generale 28367/2025 degli errori di attività dei giudici del merito, "il riconoscere alla pubblicazione 27/10/2025 giudice di legittimità il potere di cognizione piena e diretta

del fatto processuale, [...], non comporta certo il venir meno della necessità di rispettare le regole poste dal codice di rito per la proposizione e lo svolgimento di qualsiasi ricorso per cassazione, ivi compreso quello con cui si denuncino errores in procedendo"; "ciò vuoi dire non solo che, com'è del tutto ovvio, i vizi del processo non rilevabili d'ufficio possono essere conosciuti dalla Corte di cassazione solo se, e nei limiti in cui, la parte interessata ne abbia fatto oggetto di specifico motivo di ricorso, ma anche che la proposizione di quel motivo resta soggetta alle regole di ammissibilità e di procedibilità stabilite dal codice di rito, in nulla derogate dall'estensione ai profili di fatto del potere cognitivo della corte"; "nemmeno in quest'ipotesi viene meno, in altri termini, l'onere per la parte di rispettare il principio di autosufficienza del ricorso, da intendere come un corollario del requisito della specificità dei motivi d'impugnazione, ora tradotto nelle più definite e puntuali disposizioni contenute nell'art. 366 c.p.c., comma 1, n. 6, e art.369 c.p.c., comma 2, n. 4, (...); sicché l'esame diretto degli atti che la corte è chiamata a compiere è pur sempre circoscritto a quegli atti ed a quei documenti che la parte abbia specificamente indicato ed allegato".

Ciò non consente al Collegio neanche di delibare, in limine litis, la decisività del preteso errore in relazione all'asserita invalidità della contestazione disciplinare fondata su immagini volontariamente pubblicate in una piattaforma "social", nella specie anche con finalità di promozione personale, aperta all'accesso di un numero indeterminato di persone, in rapporto al licenziamento impugnato



originariamente per vizi diversi e ritenuto legittimo nella និង ដូច្នistro generale 24680/2024 Numero sezionale 4091/2025 causa giustificatrice.

Numero di raccolta generale 28367/2025

2.2. Il terzo motivo, con cui si critica diffusamente 🏻 ata pubblicazione 27/10/2025 pronuncia impugnata per aver ritenuto nella specie sussistente una giusta causa di licenziamento, è infondato.

2.2.1. La sentenza è sul punto esplicitamente conforme alla giurisprudenza di questa Corte che, in caso analogo, ha ritenuto che l'attività compiuta dal lavoratore in ambito extra-lavorativo, anche se non in costanza di malattia, può configurare una violazione dei doveri di correttezza e buona fede tale da giustificare il licenziamento laddove - con apprezzamento di merito non sindacabile in sede di legittimità - non sia "compatibile con le sue condizioni fisiche che (abbiano) ridotto la sua capacità lavorativa con rischio di aggravamento delle condizioni stesse" (Cass. n. 155 del 2015, cui adde, in sostanziale conformità, v. Cass. n. 1374 del 2018).

L'orientamento si colloca nell'alveo del consolidato principio per il quale l'obbligo di fedeltà a carico del lavoratore subordinato ha un contenuto più ampio di quello risultante dall'art. 2105 c.c., dovendo integrarsi con gli artt. 1175 e 1375 c.c., che impongono correttezza e buona fede anche nei comportamenti extra-lavorativi, necessariamente tali da non danneggiare il datore di lavoro (tra le altre: Cass. n. 2550 del 2015; Cass. n. 14176 del 2009); l'obbligo di fedeltà richiamato, appunto, dalla rubrica dell'art. 2105 c.c. quale sintesi verbale di doveri di correttezza e buona fede, deve quindi intendersi non soltanto come mero divieto di abuso di attuato attraverso azioni concorrenziali e/o posizione violazioni di segreti produttivi, ma anche come divieto di condotte che siano in contrasto con i doveri connessi con l'inserimento dipendente nella del struttura nell'organizzazione dell'impresa o che creino situazioni di



conflitto con le finalità e gli interessi della medesima Numero sezionale 24680/2024 siano, comunque, idonee a ledere irrimediabilmente di recolta generale 28367/2025 presupposto fiduciario del rapporto (cfr., ex aliis, Cass. Peta pubblicazione 27/10/2025 8711 del 2017; Cass. n. 14249 del 2015; Cass. n. 144 del 2015; Cass. n. 25161 del 2014; Cass. n. 6501 del 2013; Cass. n. 5629 del 2000; sulla giurisprudenza precedente v. Cass. n. 11437 del 1995 con i richiami ivi contenuti in

Più di recente Cass. n. 26181 del 2024 ha anche ribadito come sia sufficiente la mera preordinazione di attività contraria agli interessi del datore di lavoro potenzialmente produttiva di danno (v. Cass. n. 313 del 1996; Cass. n. 512 del 1997; Cass. n. 8208 del 1998; Cass. n. 7990 del 2000; Cass. n. 6957 del 2005; Cass. n. 2474 del 2008; Cass. n. 2550/2015 cit. evidenzia come il "dovere di diligenza del lavoratore subordinato si riferisca anche ai vari doveri strumentali e complementari che concorrono a qualificare il rapporto obbligatorio di durata"), atteso che occorre valutare l'idoneità del comportamento a produrre un pregiudizio potenziale, per sé stesso valutabile nell'ambito della natura fiduciaria del rapporto, indipendentemente dal danno economico effettivo, la cui entità ha un rilievo secondario e accessorio nella valutazione complessiva delle circostanze di cui si sostanzia l'azione commessa (Cass. n. 13536 del 2002).

motivazione).

Nell'occasione questa Corte ha rilevato, poi, che "l'accertamento di tali elementi, così come, in particolare, la mera preordinazione di una attività contraria agli interessi del datore di lavoro, che sia potenzialmente lesiva, concreta un accertamento di fatto, riservato al giudice del merito, sindacabile in sede di legittimità nei ristretti limiti in cui lo è ogni accertamento di fatto" (in conformità v. pure Cass. n. 19391 del 2024).



Analogamente, il ritenere la condotta tenuta dal lavolitatore gistro generale 24680/2024 Numero sezionale 4091/2025 potenzialmente pericolosa per le sue condizioni di Numero ul faccolta generale 28367/2025 (anche ove sia stato escluso, in concreto, un aggravamento a pubblicazione 27/10/2025 della malattia) costituisce, inevitabilmente, una questione di merito, il cui apprezzamento esorbita dai poteri di controllo di questa Corte (in termini, Cass. n. 11154 del 2025, con la giurisprudenza ivi richiamata).

<u>2.2.2.</u> Alla stregua dei richiamati principii, la sentenza impugnata non merita le censure che le sono mosse.

La Corte territoriale non considera illecito disciplinare una condotta che sia esclusivamente confinata nell'ambito dei comportamenti privati del lavoratore, ma la valuta nella misura in cui la stessa confligga con obblighi comunque derivanti dal rapporto di lavoro.

È acquisito che, nel complesso sistema di interazione tra la persona del lavoratore subordinato e l'inserimento nell'organizzazione aziendale, gli obblighi gravanti sul primo non si esauriscono nell'adempimento della prestazione dedotta in contratto, alla quale si affianca un insieme di doveri accessori o strumentali comunque diretti al soddisfacimento di un interesse del datore che sia meritevole di tutela.

In tale ambito si collocano sia obblighi preparatori all'adempimento, che pongano il lavoratore nella condizione di adempiere alla prestazione oggetto del contratto, sia obblighi di protezione della sfera di interessi del datore di lavoro, e, in entrambi i casi, possono assumere rilievo comportamenti tenuti dal lavoratore in ambiti extralavorativi e al di fuori dell'orario di lavoro.

Ciò in coerenza con la struttura di un rapporto obbligatorio tipicamente di durata, nel quale il risultato atteso del creditore di lavoro riguarda non solo l'adempimento della prestazione principale, ma anche l'assolvimento di obblighi



ulteriori, in relazione di accessorietà e complementarie la configuratione di accessorietà e complementarie la configuratione di constituta e complementarie la configuratione di configuratione di correttezza e buona fede ex arte pubblicazione 27/10/2025 1175 e 1375 c.c. i quali permeano l'esecuzione di ogni relazione contrattuale.

Tuttavia, le violazioni di tali obblighi secondari, che non attengono all'esecuzione in senso stretto della prestazione lavorativa, in tanto possono integrare giusta causa di licenziamento in quanto abbiano un riflesso, sia pure soltanto potenziale, sulla funzionalità del compromettendo irrimediabilmente le aspettative d'un futuro puntuale adempimento dell'obbligazione lavorativa ovvero siano idonee, per le concrete modalità con cui si manifestino, ad arrecare grave pregiudizio, anche non necessariamente di ordine economico, agli scopi aziendali (per tutte v. Cass. n. 16268 del 2015, con la giurisprudenza ivi richiamata; in conformità, da ultimo, Cass. n. 267 e 31866 del 2024).

Dunque, risulta metodologicamente coerente con gli arresti richiamati della giurisprudenza di legittimità il percorso motivazionale seguito dalla Corte territoriale che ha giudicato come gravemente lesiva degli obblighi di fedeltà, correttezza e buona fede un'attività extra-lavorativa, affatto occasionale, potenzialmente idonea a comportare un aggravamento delle patologie sofferte, in presenza di prescrizioni mediche che sconsigliavano talune tipologie di sforzi fisici tanto da determinare una limitazione alla prestazione esigibile dalla società, condotta considerata, sia dal punto di vista soggettivo che oggettivo, tale da compromettere irrimediabilmente l'affidamento datoriale sulla futura corretta funzionalità del rapporto di lavoro.

Ciò posto, il motivo in esame non riesce ad individuare l'errore di diritto in cui sarebbe incorsa la sentenza impugnata, traducendosi piuttosto in doglianze meramente



contrappositive rispetto al giudizio valutativo operato in used egistro generale 24680/2024 di merito, ben oltre i limiti del sindacato di legittimità di loccolta generale 28367/2025 materia (tra le altre, Cass. n. 18715 e 20817 del 2016 probblicazione 27/10/2025 Cass. n. 4125 del 2017; Cass. n. 7305 del 2018; Cass. n. 1379 del 2019; Cass. 13534 del 2019; Cass. n. 13064 del 2022, Cass. n. 31622 del 2024; Cass. n. 15330 del 2025; cui si rinvia, ai sensi dell'art. 118, comma 1, disp. att. c.p.c.).

2.3. Il quarto motivo, con cui si eccepisce la violazione degli artt. 39 e 40 del CCNL chimico farmaceutico, è inammissibile.

Infatti, nel corpo della censura non è specificato il completo contenuto delle clausole contrattuali collettive di cui si denuncia l'erronea interpretazione (ex multis: Cass. n. 25728 del 2013; Cass. n. 13587 del 2010) né si specifica se il contratto collettivo nazionale sia stato prodotto integralmente (cfr. Cass. SS.UU. n. 20075 del 2010) e l'avvenuta sua produzione e la sede in cui quel documento sia rinvenibile (Cass. SS.UU. n. 25038 del 2013; Cass., SS. UU. n. 7161 del 2010; conformi: Cass. nn. 17602 del 2011 e n. 124 del 2013).

Invero, in calce al ricorso vi è solo la dicitura "si deposita documentazione come da indice" e nell'indice risultano depositati i fascicoli delle varie fasi, senza che venga specificata la precisa collocazione dell'integrale CCNL nell'incarto processuale (cfr. Cass. n. 8711 del 2017).

3. In conclusione, il ricorso deve essere respinto nel suo complesso, con spese che, liquidate come da dispositivo, seguono la soccombenza.

Ai sensi dell'art. 13, comma 1-quater, del d.P.R. n. 115 del 2002, nel testo introdotto dall'art. 1, comma 17, della legge n. 228 del 2012, occorre altresì dare atto della sussistenza dei presupposti processuali per il versamento, da parte del



ricorrente, dell'ulteriore importo a titolo di contilibuto gistro generale 24680/2024 Numero sezionale 4091/2025 unificato, pari a quello, ove dovuto, per il ricorso, anno ma accolta generale 28367/2025 del comma 1-bis dello stesso art. 13 (cfr. Cass. SS.UU. Pr. a pubblicazione 27/10/2025 4315 del 2020).

## P.Q.M.

La Corte rigetta il ricorso e condanna il soccombente al pagamento delle spese liquidate in euro 4.500,00, oltre euro 200 per esborsi, accessori secondo legge e rimborso spese generali nella misura del 15%.

Ai sensi dell'art. 13, co. 1 quater, d.P.R. n. 115 del 2002 dà atto della sussistenza dei presupposti processuali per il versamento, da parte del ricorrente, dell'ulteriore importo a titolo di contributo unificato pari a quello per il ricorso a norma del comma 1 bis dello stesso art. 13, se dovuto.

Così deciso in Roma nella camera di consiglio dell'8 ottobre 2025.

Il cons. est.

Dott. Fabrizio Amendola

Il Presidente Dott. Antonio Manna

